

**РУКОВОДСТВО ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ
КОТЛА
ГАРАНТИЙНАЯ КАРТА**

SAKO^{IS}CH



Твердотопливный котел с ручной подачей топлива

РУКОВОДСТВО ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ КОТЛОВ ТИПА:

- **WG Max**
- **WG Max Plus**

Тел./факс +375-163-455534

e-Mail: kotlyco@mail.ru

www.kotlyco.by

Благодарим Вас за покупку современного экологического водогрейного котла SAKOVICH. Перед использованием, пожалуйста, ознакомьтесь с информацией в данном документе.

СОДЕРЖАНИЕ:

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ	2
1. ВВЕДЕНИЕ	2
2. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ	3
2.1. ПРИМЕНЕНИЕ	3
2.2. ТОПЛИВО	4
3. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ КОТЛА	4
3.1. КОНСТРУКЦИЯ КОТЛА И ПРАВИЛА РАБОТЫ.....	4
3.2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ	5
3.3. КОМПЛЕКТ КОТЛА.....	8
4. РУКОВОДСТВО ПО МОНТАЖУ КОТЛОВ	9
4.1. ТРЕБОВАНИЯ КАСАЮЩИЕ КОТЕЛЬНОЙ	9
4.2. УСТАНОВКА КОТЛА	9
4.3. ПОДКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА К ДЫМОУТВОДУ	10
4.4. ПРИСОЕДИНЕНИЕ КОТЛА К ОТОПИТЕЛЬНОЙ СИСТЕМЕ	11
4.5. ПРИСОЕДИНЕНИЕ КОТЛА К ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ СИСТЕМЕ (версия с наддувом).....	13
5. ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ	14
5.1. НАПОЛНЕНИЕ ВОДОЙ	14
5.2. ЗАПУСК И ЭКСПЛУАТАЦИЯ	14
5.3. ОЧИСТКА КОТЛА	15
5.4. ОТКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА.....	16
5.5. УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ.....	16
5.6. ДЕЙСТВИЯ В СЛУЧАЕ ВОЗГОРАНИЯ САЖИ В ДЫМОВОЙ ТРУБЕ.....	17
5.7. УТИЛИЗАЦИЯ КОТЛА.....	167
5.8. РЕЖИМЫ НЕПРАВИЛЬНОЙ РАБОТЫ КОТЛА	18
6. УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ	19
7. ГАРАНТИЙНАЯ КАРТА	22



**ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ
ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ**

Заявитель Частное торговое унитарное предприятие «Аритида», зарегистрированное в Едином государственном регистре юридических лиц за № 0037982 от 26.07.2011, УНП 290482572, тел/факс 8-0163-455534, e-mail: tduprava@mail.ru

в лице директора Саковича Олега Владимировича **заявляет, что** котлы твёрдотопливные, водогрейные центрального отопления торговой марки **SAKOVICH WG MAX, WG MAX Plus**

производитель: Zakład Ślusarsko-Kotlarski „KAMEN”, серийный выпуск, произведено согласно норм PN/EN 303-5, **соответствуют требованиям** Технических регламентов Таможенного союза (ТР ТС 010/2011) «О безопасности машин и оборудования» и (ТР ТС 004/2011) «О безопасности низковольтного оборудования».

Декларация о соответствии принята на основании: протоколов испытаний № 072Д9/7-2014 от 14.07.2014, № 073Д9/7-2014 от 14.07.2014, выданных Государственным учреждением «Белорусская машиноиспытательная станция»; справки об обеспечении качества выпускаемой продукции, представленной изготовителем.

Дополнительная информация срок хранения в крытом помещении продукции не ограничен, гарантия на целостность теплообменника 48 месяцев, на автоматику и подвижные части котла 24 месяца.

Декларация о соответствии действительна: с даты регистрации по 20.08.2019 включительно

Сведения о регистрации декларации о соответствии:

Регистрационный номер декларации о соответствии ТС ВУ/112 11.01. ТР010 042 00145.

Дата регистрации декларации о соответствии 21.08.2014.

1. ВВЕДЕНИЕ

Настоящий паспорт содержит данные касающиеся конструкции, работы, монтажа и обслуживания водяных котлов **SAKOVICH WG MAX**.



Производитель котлов не несет ответственности и не предоставляет гарантию на неисправности, возникнувшие в результате невыполнения монтажником или пользователем правил и указаний, заявленных в настоящем руководстве по обслуживанию.

2. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Перед установкой котла необходимо внимательно ознакомиться с приложенными инструкциями котла и программатора, а также проверить наличие комплектации и убедиться в том, что во время транспортировки не произошло повреждений.

Стальные водогрейные котлы центрального отопления **SAKOVICH** выполнены согласно требований, касающиеся выброса загрязняющих веществ в атмосферу и относятся к так называемым экологическим источникам тепла.

Основные параметры котла:

- Высокая эффективность котла
- защита экологической среды, подтвержденная сертификатами
- низкие расходы на обслуживание
- простое обслуживание и комфортная очистка котла
- длительный срок действия теплообменника котла
- высокое качество изготовления
- взаимодействие с каждой современной системой центрального отопления и ее регулировка.

2.1. ПРИМЕНЕНИЕ

Котлы **SAKOVICH** предназначены для отопления частных жилых помещений или многоквартирных домов, хозяйственных построек, магазинов, ферм и т.д.

Выбор котла для обогрева объекта должен быть основан на тепловом балансе здания (составленном в соответствии с правовыми требованиями, такими как PN-B-02025: 2001) учитывая термоизоляцию здания климатическую зону, и т.д. Номинальная тепловая мощность котла должна быть равна или немного выше рекомендованной (до 10%).

Котлы **SAKOVICH** можно использовать вместе с системой горячего водоснабжения.



Котлы предназначены для эксплуатации в системах водяного центрального отопления: в открытых системах, с гравитационной либо принудительной циркуляцией воды, оборудованных согласно действующих региональных норм и правил, либо европейских PN-91/B-02413.

Технический регламент Таможенного союза «О безопасности машин и оборудования» (ТР ТС 010/2011)

Максимальная температура воды не должна превышать 95 °С. Максимально допустимое давление составляет 1,8 Бара, испытательное давление 3 Бара.

2.2 ТОПЛИВО

а) Основное топливо

Основным топливом для котлов в серии **Sakovich WG Max** является каменный уголь сорта орех класса 27/9 относительно PN-82/G-97001-3. Это топливо гарантирует котлу заявленную

мощность. **Sakovich WG Max** приспособлен для работы в режиме верхнего и нижнего сгорания. Загрузка и сжигание топлива сверху, используя принудительный поток воздуха через вентилятор, обеспечивает сжигание угольной пыли. В этом режиме котел работает на неполной мощности, в то время как традиционная загрузка и сжигание снизу обеспечивает эффективное сгорание топлива.

б) Альтернативное топливо

Производитель допускает сжигание в котлах смеси угля сорта орех и сорта угольная пыль в массовом соотношении 70:30. В этом случае влажность мелкого угля должна быть около 15%. Использование в котле смеси требуют более частого обслуживания во время работы котла. В котлах **Sakovich WG Max** с достаточно хорошим эффектом, можно сжигать длиннопламенные топлива, такие как: бурый уголь, брикет разного вида древесины. **Дерево должно быть выдержано сушкой не менее года.** Топка котла влажной древесиной снижает эффективность и неблагоприятно влияет на его срок службы.



Запрещается использовать пластиковые материалы для сжигания в котле. SAKOVICH WG Max не является котлом для сжигания отходов. Производитель не несет ответственности за ущерб или ненадлежащую работу котла, вызванную неправильным выбором топлива.

3. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ КОТЛА

3.1. КОНСТРУКЦИЯ КОТЛА И ПРАВИЛА РАБОТЫ



Конструкция и исполнение котлов SAKOVICH соответствуют норме EN 303-5 и основным требованиям к безопасности TP TC 010/2011, как определено в действующих стандартах.

Котел **SAKOVICH WG MAX** относится к серии традиционных котлов с горизонтальным теплообменником, что позволяет сжигать любое топливо уголь, дрова, брикет, торф, опилки. Проверенная конструкция котла с трёхходовым теплообменником до 100 кВт, в котлах свыше 100 кВт с четырёхходовым теплообменником, а в котлах 200 кВт и выше с пяти ходовым теплообменником, что даёт высокий КПД и длительность горения. Котёл может работать в двух режимах топливо можно сжигать традиционно снизу и сверху, что дает возможность сжигания угольной пыли и опилок.

Корпус котла **SAKOVICH WG MAX** изготовлен из сертифицированной котловой стали 265GH толщиной 8 мм.

Водяная колосниковая решетка составляет однородное целое с теплообменником. Под теплообменником находится камера зольника. В верхней части теплообменника находится соединенный сваркой водяной питательный патрубок; из которого подогретая вода, поступает в систему ц.о., а в нижней части, на задней стенке установлен штуцер обратной воды, благодаря которому происходит процесс ввода воды в котёл. Корпус теплообменника, построенный путём сварки имеет термическую изоляцию – минеральную вату, которая заполняет пространство между теплообменником и корпусом котла.

Корпус котла изготовлен из стальных листов толщиной 1 мм с нанесением порошковой окраски. На передней стене котла находятся плотно закрытые дверцы.

Дверцы изготовлены из котельной стали. Их размещение облегчает доступ к колосниковой решетке с целью растопки котла, а также периодическую очистку.

В котле три типа дверцов:

- Дверцы для чистки (верхние): служат для очистки конвекционных каналов.
- Загрузочные дверцы (серединые): предназначены для загрузке топлива, а также к очистке обогреваемых поверхностей.

- Топочные дверцы и зольные (нижние): служат для растопки и обзора процесса сжигания, а также для очистки зольника. Обрамление дверцов оснащено в чугунное решето, которое предохраняет перед проникновением жара в котельное помещение. В данных дверцах находится также клапан для управления доступом воздуха.

Топливо, загружаемое периодически на колосниковую решетку через загрузочные дверцы, сжигается, а его остатки в виде золы и пыли гравитационно перемещаются в зольник из которого необходимо периодически их выбирать. В версии с наддувом вентилятор перемещает в топку воздух, необходимый для правильного процесса сжигания. Электронный регулятор постоянно осуществляет измерения, на основании которых управляет работой вентилятора, поддерживая зафиксированную пользователем температуру. В версии без наддува необходимый для сжигания воздух должен поступать снаружи с помощью клапана для пропуса воздуха, регулируемого ручкой либо автоматический регулятор тяги (автоматический регулятор тяги не входит в состав стандартного комплекта принадлежностей для котла). Топочные газы отводятся в дымовую трубу, через дымовой канал, расположенной в задней части котла. Дымовой канал имеет шибер для отвода топочных газов, применяемый для регуляции тяги.

Котлы **SAKOVICH WG MAX** могут быть выполнены в двух версиях: - базовой без автоматики с использованием естественной тяги и версии **Plus** с автоматическим управлением и вентилятором с использованием принудительной подачи воздуха.

По специальному заказу котлы **SAKOVICH** могут быть изготовлены в версии KG (выхлопная труба вверх)

⚠ Учитывая специфику работы котла с твердым топливом и с периодической загрузкой, необходимо осуществлять обзор и контроль над ежедневной работой котла. В случае перебоев с поставками электроэнергии следует бесперерывно контролировать работу котла.

3.2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Схема котла SAKOVICH WG MAX 60кВт, 70кВт, 80кВт, 90кВт, 100кВт

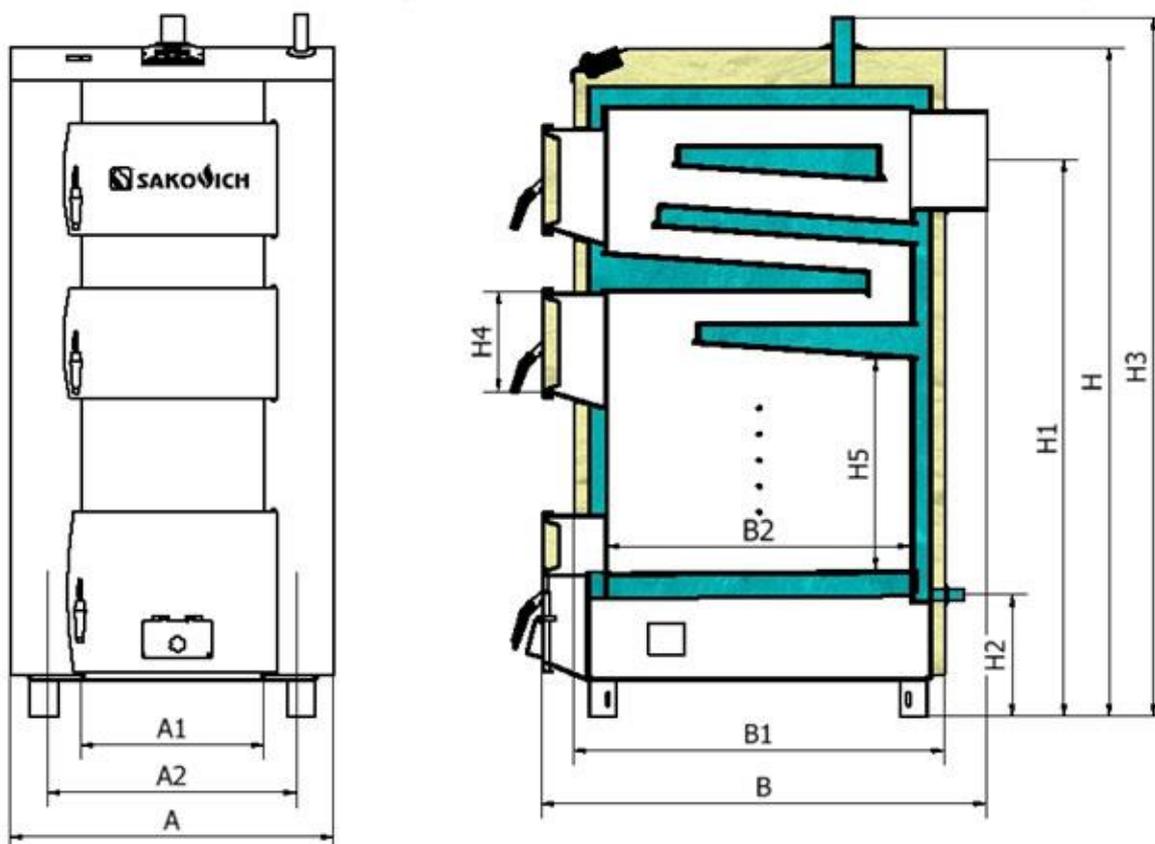


Схема котла SAKOVICH WG MAX 125кВт, 150кВт, 175кВт

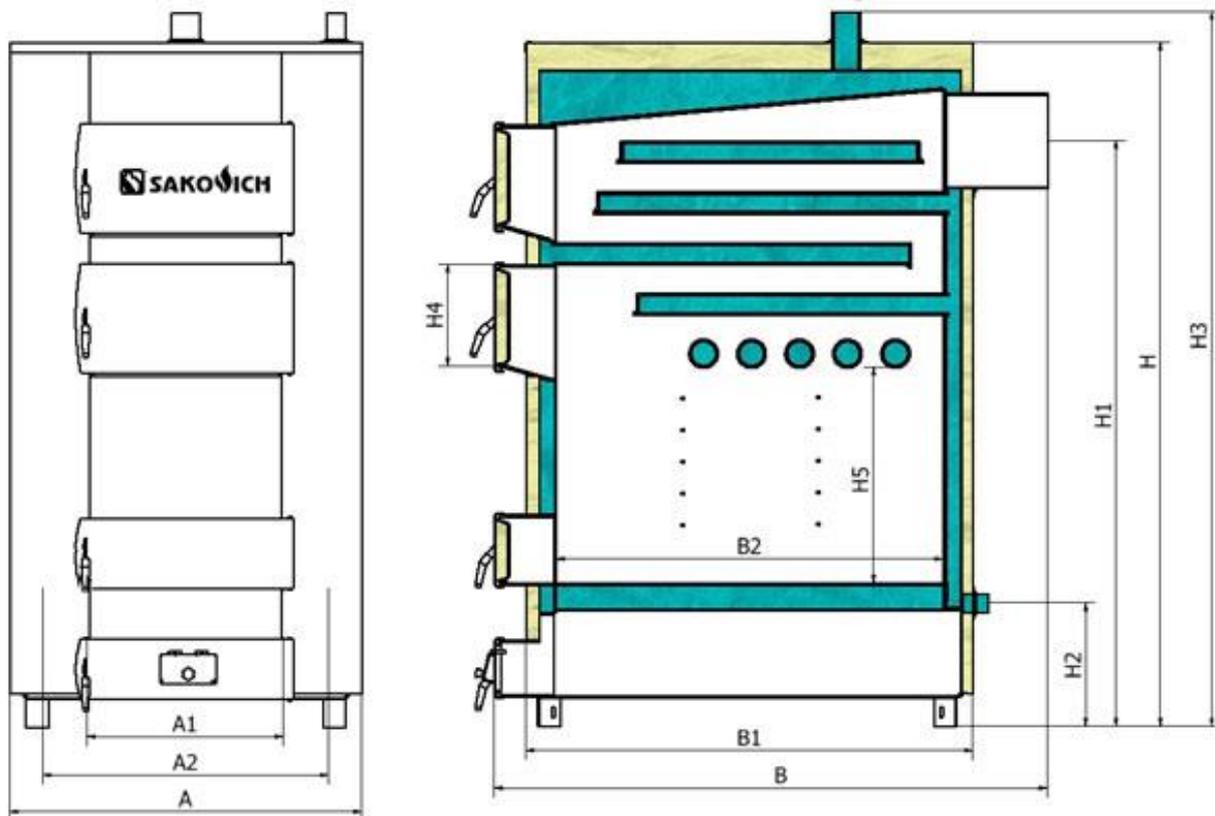


Схема котла SAKOVICH WG MAX 200кВт, 250кВт, 300кВт, 350кВт, 400кВт

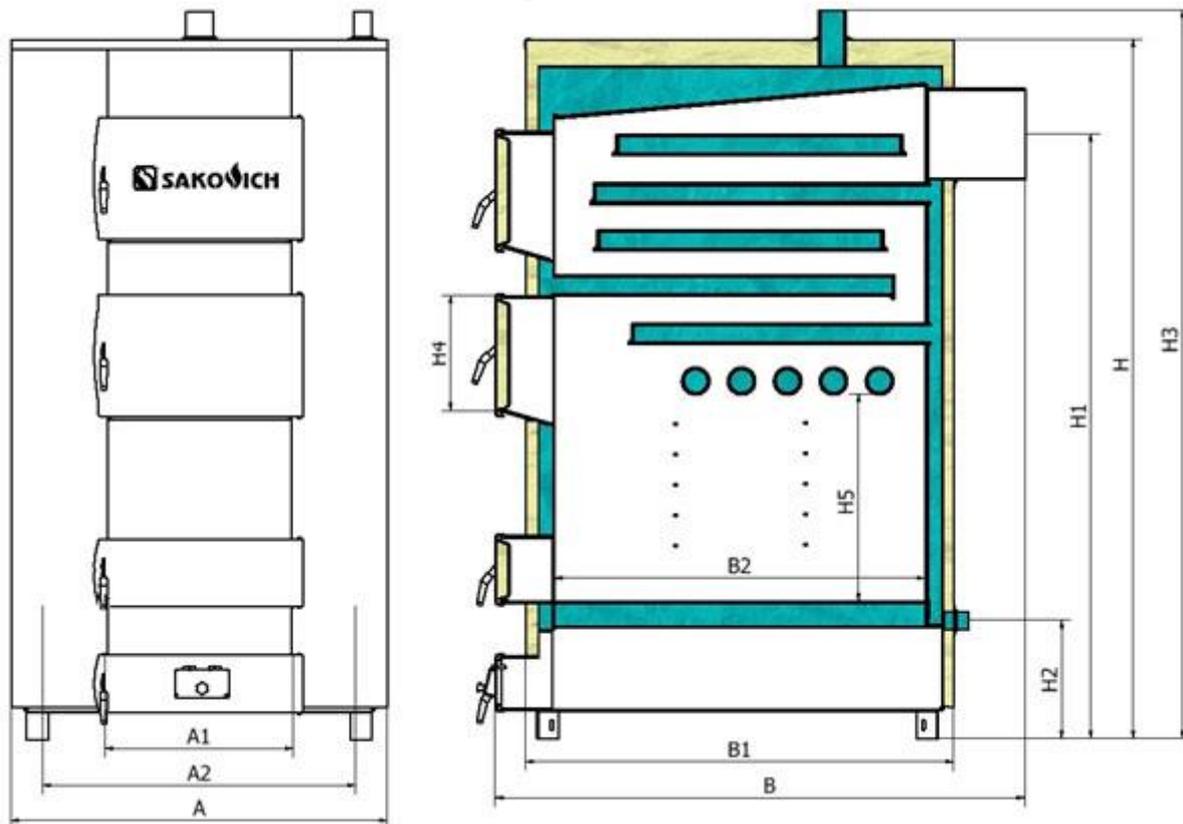


Таблица 1: Основные технические и эксплуатационные данные котлов **WG MAX 60-175 кВт**

Номинальная мощность котла		60 кВт	70 кВт	80 кВт	90 кВт	100 кВт	125 кВт	150 кВт	175 кВт
Площадь теплообменника	м ²	5.9	6.9	7.8	8.8	9.7	12.2	14.5	17.0
Высота котла (Н)	мм	1690	1690	1690	1750	1820	1990	2090	2090
Ширина котла (А)	мм	710	840	930	930	1030	1030	1140	1140
Глубина котла (В)	мм	1200	1200	1200	1300	1350	1470	1470	1700
Глубина корпуса (В1)	мм	940	940	940	1020	1070	1180	1180	1410
Диаметр выпускной трубы (ØD)	мм	230	250	250	250	300	300	300	300
Высота обратной линии (Н2)	мм	350	350	350	380	380	410	410	410
Высота подающей линии (Н3)	мм	1730	1730	1730	1790	1860	2030	2130	2130
Высота до центра выпускной трубы (Н1)	мм	1380	1380	1380	1510	1560	1740	1840	1840
Ширина камеры сгорания (А2)	мм	510	610	700	700	800	800	910	910
Глубина камеры сгорания (В2)	мм	740	740	740	820	870	970	970	1200
Высота камеры сгорания (Н5)	мм	500	500	500	600	600	580	680	680
Размер люка загрузки топлива (А1хН4)	мм	450х250	450х250	500х250	500х250	600х320	600х350	600х350	600х350
Вес котла WG	Кг	650	760	870	1000	1170	1350	1550	1850
Водоизмещение	дм ³	190	230	270	310	360	450	550	650
Необходимая тяга газов	па	35	35	35	35	35	35	37	37
Рабочее давление	бар	2.5							
Диаметр подающей и обратной линии	Г"	2		2 1/2			3		
Температура теплоносителя	°С	55-90 (min-max)							
КПД котла	%	~85%							
Электропитание	V	230							
Площадь отапливаемых помещений	м ²	500-600	600-700	700-800	800-900	900-1000	1000-1250	1250-1500	1500-1750
Мин. сечение дымохода(Ø)	мм	250	250	250	250	300	300	300	300
Мин. высота дымохода	м	11	11	11	12	12	12	12	13

Таблица 2: Основные технические и эксплуатационные данные котлов **WG MAX 200-400 кВт**

Номинальная мощность котла		200 кВт	250 кВт	300 кВт	350 кВт	400 кВт
Площадь теплообменника	м ²	19.0	24.0	29.0	33.5	38.0
Высота котла (Н)	мм	2350	2350	2400	2530	2650
Ширина котла (А)	мм	1140	1220	1380	1670	1870
Глубина котла (В)	мм	1800	1910	2200	2200	2250
Глубина корпуса (В1)	мм	1460	1570	1710	1710	1730
Диаметр выпускной трубы (ØD)	мм	300	300	350	350	350x500
Высота обратной линии (Н2)	мм	410	410	460	500	550
Высота подающей линии (Н3)	мм	2390	2390	2440	2570	2690
Высота до центра выпускной трубы (Н1)	мм	2120	2120	2170	2250	2370
Ширина камеры сгорания (А2)	мм	910	990	1150	1430	1630
Глубина камеры сгорания (В2)	мм	1250	1350	1490	1490	1490
Высота камеры сгорания (Н5)	мм	800	800	800	800	900
Размер люка загрузки топлива (А1xН4)	мм	600x400	650x400	700x400	700x460	800x460
Вес котла WG	Кг	2150	2700	3300	3900	4500
Водоизмещение	дм ³	750	1000	1250	1500	1800
Необходимая тяга газов	па	39	39	42	45	48
Рабочее давление	бар	2.5				
Диаметр подающей и обратной линии	Г"	3 или фланцы				
Температура теплоносителя	°С	55-90 (min-max)				
КПД котла	%	~85%				
Электропитание	V	230				
Площадь отапливаемых помещений	м ²	1750-2000	2000-2500	2500-3000	3000-3500	3500-4000
Мин. сечение дымохода(Ø)	мм	300	300	350	350	350x500
Мин. высота дымохода	м	13	14	15	16	17

 **В связи с постоянной работой связанной с модернизацией и улучшением котлов SAKOVICH производитель оставляет за собой право вносить изменения в технические характеристики.**

3.3. КОМПЛЕКТ КОТЛА

Котел **SAKOVICH** поставляется в следующей комплектации:

а) Стандартное снабжение котла:

- Инструменты для обслуживания: лопатка, шлакосниматель, кочерга;
- Аналоговый термометр;
- Электронный контроллер (в версии с наддувом);
- Вентилятор наддува (в версии с наддувом);

б) Документация:

- Настоящая инструкция обслуживания котла вместе с гарантийной картой;
- Инструкция обслуживания программатора вместе с гарантийной картой (в версии с наддувом);
- Инструкция обслуживания вентилятора вместе с гарантийной картой (в версии с наддувом);

4. ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ КОТЛА

Установка и ввод в эксплуатацию котла может быть выполнен только квалифицированным персоналом. Перед подключением котла к центральному отоплению и дымоходу внимательно прочитайте инструкцию и убедитесь, что все компоненты находятся в рабочем состоянии, а котел имеет полную комплектацию.



Монтаж котла должен проводиться квалифицированным персоналом, обладающим достаточными техническими знаниями. Пользователь должен присмотреть за тем, чтобы монтаж был осуществлен согласно действующим правилам и нормам.

4.1. ТРЕБОВАНИЯ К КОТЕЛЬНОЙ

Котельная, где будет установлен котел, должна соответствовать требованиям технических нормативных правовых актов ТР 2009/013/ВУ

- котельная должна быть расположена как можно ближе к центру по отношению к обогреваемым помещениям
- котельная должна быть обеспечена искусственным освещением (рекомендовано также естественное освещение)
- дверь в котельную должна открываться наружу и должны быть изготовлена из негорючих материалов
- котельная должна иметь каналы естественной вентиляции, защищенные стальной сеткой:
 - подача: поперечное сечение не менее 50% от площади поперечного сечения трубы, но не менее 210x210mm, с выходом в задней части котла
 - выпускной: поперечное сечение не менее 25% от площади поперечного сечения трубы, но не менее 140x140mm, расположенный как можно ближе к трубе, под потолком,
- Рядом с котельной должно быть хранилище топлива, предпочтительно в отдельном помещении.
- В полу котельной должен быть трап.
- котельная должна быть оснащена электрической установкой в соответствии с действующими нормами.



В котельной запрещается использовать механическую вентиляцию.

4.2. УСТАНОВКА КОТЛА

Пол в котельной должен быть выполнен из негорючих материалов или покрыт стальной пластиной на расстоянии не менее 0,5 м от края котла. Не требует специального фундамента, однако рекомендуем установить котел на бетонной площадке высотой 20-50мм. Подложка, на которой стоит котел, должна быть точно выровнена, и прочность пола должна быть достаточной, ввиду веса котла. При установке котла нужно учитывать необходимость свободно делать уборку и прямого доступа со всех сторон.

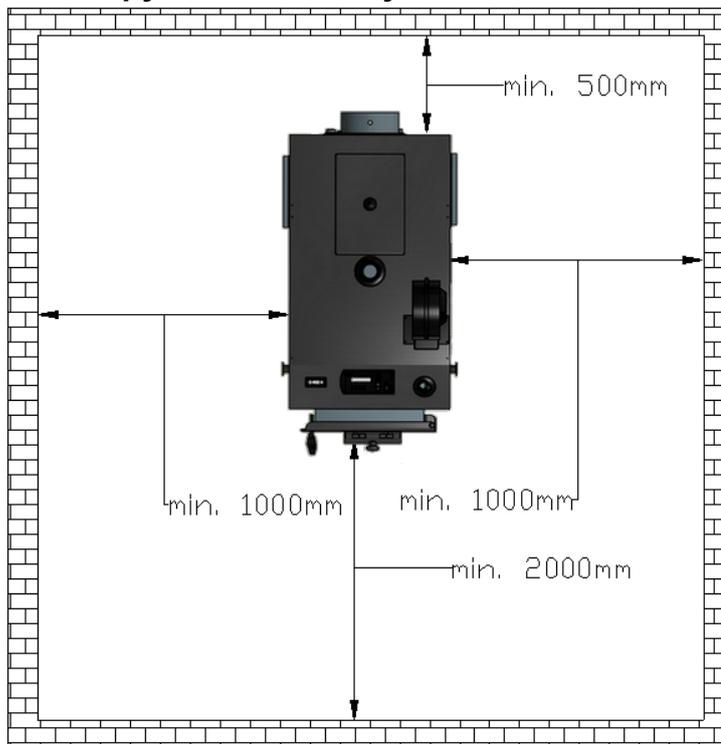


Рис. 3. Установка котла SAKOVICH в помещении котельной.

4.3. ПОДКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА К ДЫМОВОЙ ТРУБЕ

Изготовление дымохода (по высоте и диаметру трубы) должно соответствовать требованиям СНБ EN 156-1-2009, что влияет на правильную работу котла.

Перед подключением котла к дымоходу, следует проверить, достаточен ли диаметр (таблица 1,2) и не подключены ли к дымоходу другие объекты отопления. Стены дымохода должны быть гладкими, герметичными, без сужений и изгибов. Выпускную трубу следует подсоединить к дымоходу при помощи соединителя (можно купить у изготовителя) изготовленного из жести толщиной 3 мм, который должен быть установлен на выход выпускной трубы, встроить в дымоход и хорошо загерметизировать. Соединение должно слегка повышаться к дымоходу (угол 5° - 20°). Требуемый дымоход для правильной работы котла приведен в таблице 1,2. Слишком низкий дымоход может вызывать образование сажи, осаждающейся на каналах конвекции котла. Если это не представляется возможным и дымоход слишком короткий, вы можете использовать вытяжной вентилятор или дымоходную насадку с встроенным вентилятором, которая поддерживает и стабилизирует тягу дымовых газов. Если дымоход слишком высок, что вызовет чрезмерное всасывание воздуха в камеру сгорания, увеличивая потери тепла, следует использовать встроенную в выпускную трубу заслонку.

Важно, чтобы дымоход начинался с уровня пола котельной, потому что газы, выходящие из котла должны отражаться. В нижней части дымохода должны быть герметичная камера очистки.

Для того, чтобы избежать обратной тяги в трубе, ее высота над коньком крыши должна быть не менее 1,5 м.

Техническое состояние и проходимость дымохода, соединенного с котлом должны быть проверены и подтверждены квалифицированным трубочистом перед установкой котла, а затем не реже одного раза в год.



Новый дымоход следует просушить и прогреть перед запуском котла. Техническое состояние дымовой трубы должны проверяться как минимум раз в год квалифицированным трубочистом.

4.4. ПРИСОЕДИНЕНИЕ КОТЛА К ОТОПИТЕЛЬНОЙ СИСТЕМЕ

Котел должен быть подключен к системе отопления с помощью фланцевого или резьбового соединения. Подключение котла к системе с помощью сварки эквивалентно аннулированию гарантии.

а) Сборка в открытой системе

Обеспечение безопасности системы водяного отопления должны соответствовать нормам PN-91/B-02413. Системы Ц.О. могут отличаться в зависимости от объекта, поэтому место и способ соединения должны соответствовать указаниям проекта Ц.О..

Для того чтобы правильно подключить котел к системе отопления необходимо выполнить следующие работы:

- Подключить подающую трубу к разьему подачи с помощью фланцевого или резьбового соединения
- Подключить трубу возврата к разьему возврата с помощью фланцевого или резьбового соединения
- Подключить трубы системы безопасности в соответствии с ТР 2009/013/ВУ
- Проверить и установить котельные принадлежности
- Наполнить систему Ц.О. водой, пока не будет непрерывной подачи из сигнальной трубы.

Резьбовые соединения должны быть правильно герметизированы, а все неиспользованные разьемы закрыты.

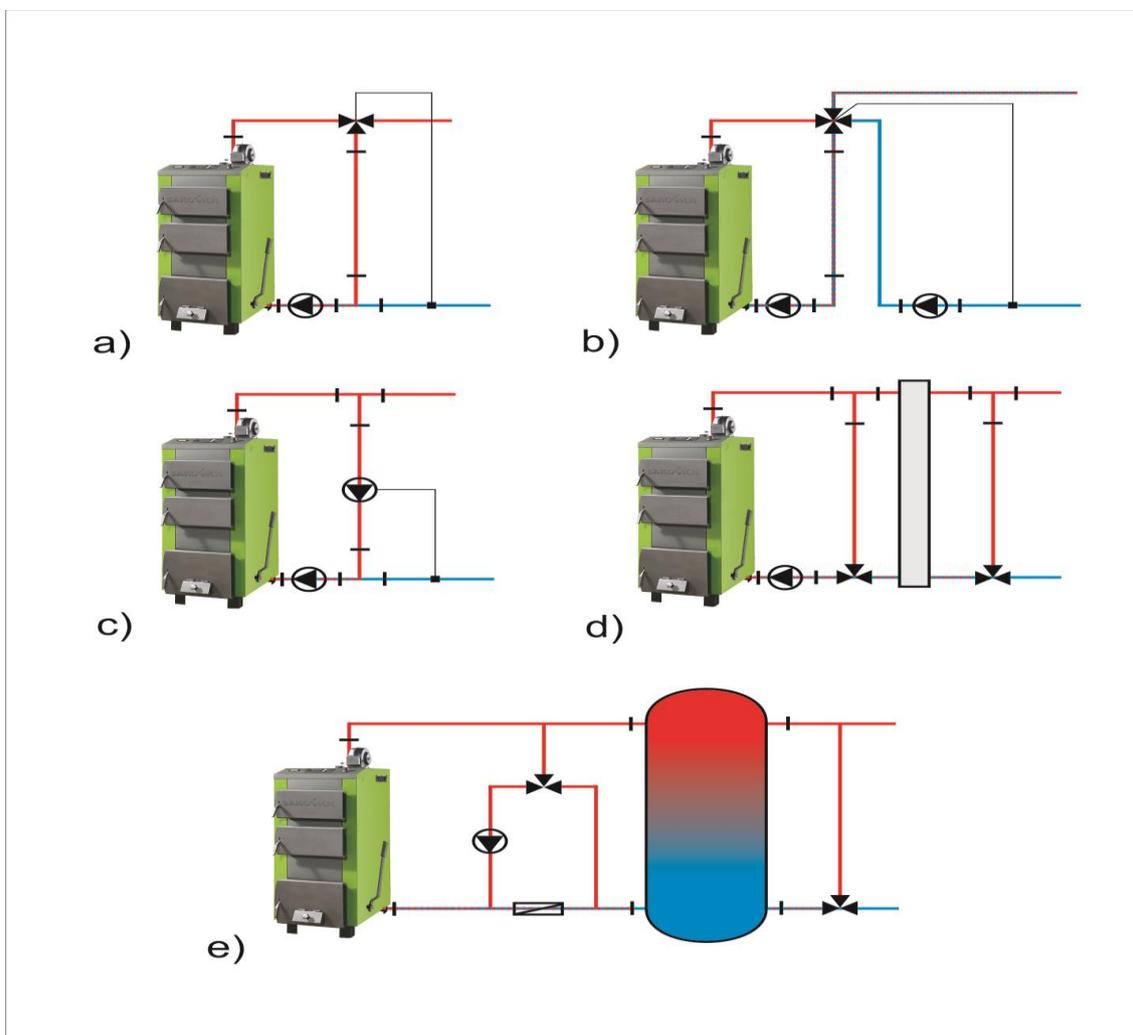


Рис. 4. Рекомендуемые схемы подключения котла **SAKOVICH** к отопительной системе:
а) с трехходовым клапаном; б) с четырехходовым клапаном; в) с циркулярным насосом; д) с гидравлической муфтой; е) с буферной ёмкостью

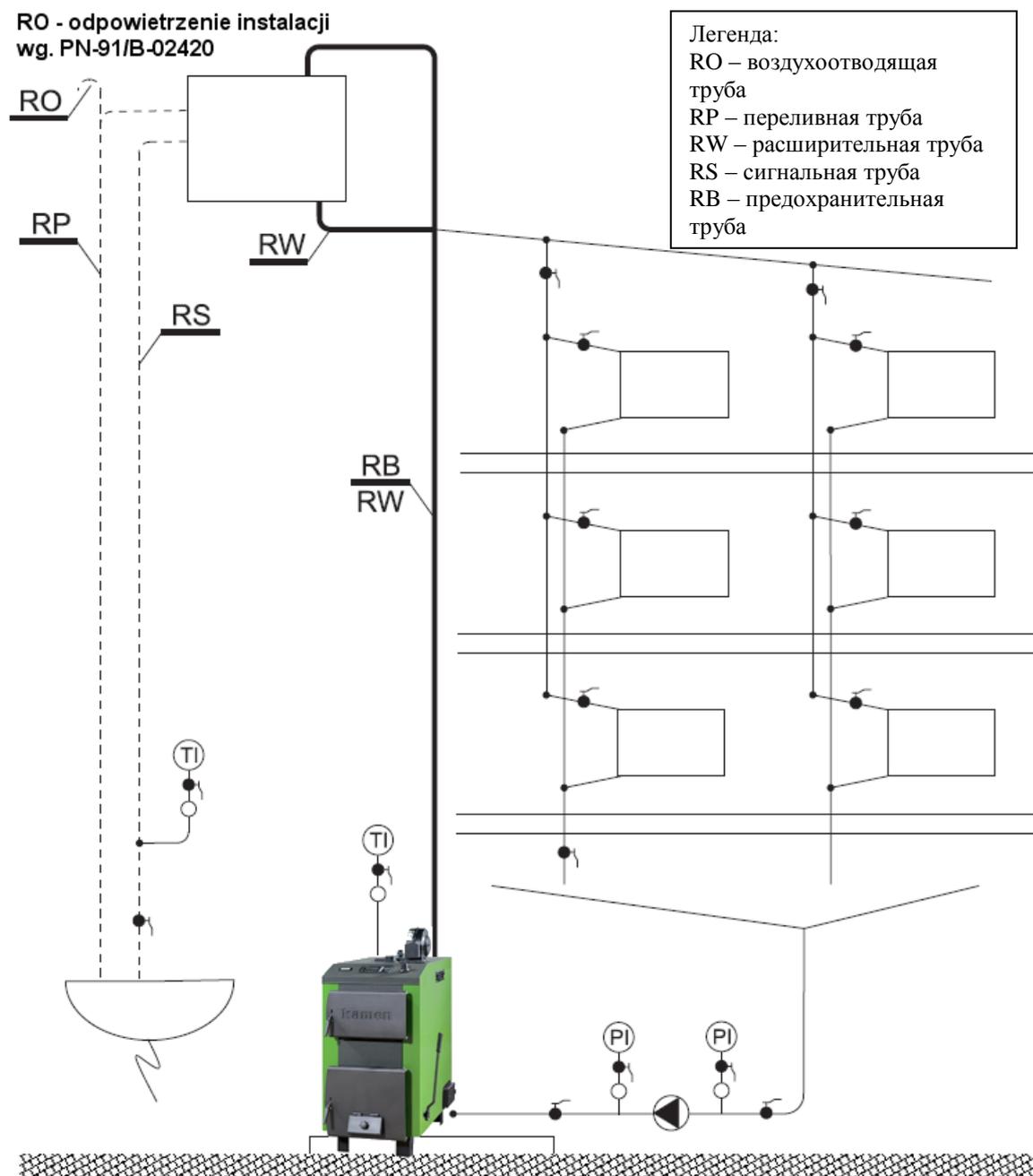
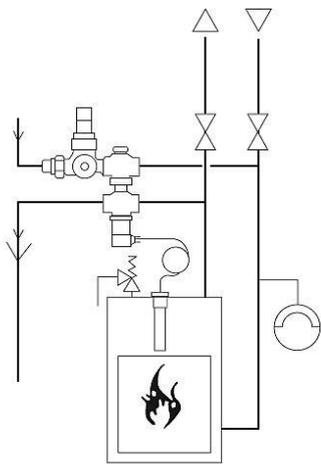


Рис. 5. Примерная схема обеспечения установки водяного отопления оснащенного одним котлом, насос установлен на возврате (согласно PN-91/B-02413).

б) установка в замкнутой системе

В соответствии с требованиями, указанными в данном руководстве котел может работать в замкнутой системе после установки в системе отопления соответствующих устройств безопасности.

Первая обеспечивает установку капилляра предохранительного клапана открывающегося при температуре 95 °С. Вторая предназначена для установки предохранительного клапана давления (1,5-2,5 бар). Производитель не несет ответственности за качество, подбор инеправильную установку системы защиты котла от роста температуры теплоносителя выше 95°С и давления более 0,25 МПа. Эта работа может быть выполнена только квалифицированным специалистом, имеющим разрешения.



Системы тепловой защиты используются для защиты твердотопливных котлов в системах отопления, оснащенных термостатическими клапанами в соответствии со стандартом PN-EN-303-5. Особенно рекомендуется для котлов, которые не оснащены охлаждающим теплообменником. Термаклапан 5067 состоит из следующих частей: обратный клапан, редуктор давления, клапан наполнения и выброса с тепловым управлением, датчик температуры с капилляром. Редукционный клапан соединен с водной сетью, выход клапана наполнения и выброса с тепловым управлением подключен к возвратной линии котла, как показано на рисунке. К трубе подачи подключен клапан выброса, и горячий нагревательный фактор поступает из системы отопления, благодаря чему котел охлаждается.

Рис. 6. Пример тепловой защиты.

в) Список наиболее важных требований стандарта PN-91/B-02413:

- Из систем отопления, в которых нагретая вода используется для отопления нельзя забирать воду для других целей, а рабочее давление не должно быть больше, чем допустимое давление для используемого оборудования и компонентов системы
- Защита системы водяного отопления открытого типа должна состоять из основных предохранительных устройств и дополнительных, а также оборудования в соответствии с PN-91/B-02413
- Внутренний диаметр трубы должен зависеть от тепловой мощности котла (мин. 25 мм)
- внутренний диаметр расширительной трубы должен быть не менее 25мм.
- Труба безопасности и расширительные трубы по всей длине (за исключением вертикальных участков) должны быть без загрязнений, со снижением, по крайней мере в 1% по направлению к котлу.
- На трубах безопасности недопустимо использовать клапаны и задвижки
- Трубы безопасности по всей длине не должны иметь сужений и резких изгибов
- Изменения в направлении труб должны быть сделаны полукругом с радиусом минимум 2d, где d- внешний диаметр трубы
- Внутренний диаметр сливной трубы не должны быть меньше, чем внутренний диаметр расширительной трубы и трубы безопасности
- Внутренний диаметр вентиляционной трубы и сигнальной трубы должны быть минимум 15мм
- Расширительный бак открытого типа емкостью не менее 4-7% от общего объема системы отопления
- Емкость должна быть подключена к трубам: расширительной, сигнальной, сливной и вентиляционной.
- Максимальная высота установки расширительного бака 12-15м
- Расширительный бак, трубы безопасности, расширительная труба, сигнальная и сливная должны располагаться в месте, где температура не падает ниже 0 °
- При размещении расширительного бака в месте, где температура опускается ниже 0 °, следует использовать циркуляционные трубы и трубы безопасности, соединяющие расширительный бак с котлом и теплоизоляцией.

4.5. ПОДКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА К ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ СИСТЕМЕ (в версии с наддувом)

Помещение котельной должно быть оборудовано электрической системой 230/50Гц, выполненной в схеме TN-C или TN-S согласно действующим в этой области правилам и нормам. Электрическая система должна быть завершена контактным гнездом, снабженным предохранительным контактом.

 **Использование гнезда без подключенного предохранительного вывода PE угрожает поражением электрическим током.**

Следует обратить внимание на то, чтобы гнездо и питательный провод устройств работающих под напряжением были размещены далеко от элементов котла, которые являются источником тепловой эмиссии.

Рекомендуется для питания котла провести отдельную цепь электрической установки. Запрещается использование удлинителей. Дефектная установка может привести к повреждению коммандо-контроллера а также может стать опасной для пользователей.

 **Электрическое подключение должно быть выполнено только квалифицированным персоналом (электриком, который имеет разрешение для работы -SEP до 1 kV)**
Нельзя снимать крышку электрического регулятора или вентилятора, а также запрещено какое либо вмешательство или переработка электрических соединений.

5. ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ

5.1. НАПОЛНЕНИЕ ВОДОЙ

Перед тем, как зажечь огонь в котле, заполните систему водой. Заполнение котла и всей системы должно быть сделано через сливной разъем. Эта операция должна проводиться медленно, чтобы обеспечить удаление воздуха из системы. Вода должна быть свободна от механических и органических примесей и соответствовать требованиям PN-85/C-04601. О полном заполнении системы свидетельствует поток воды из сливной трубы. Возможно добавление воды в систему в перерыве работы котла.

При заполнении системы Ц.О. водой рекомендуется ослабить резьбовое соединение на стыке котла с установкой (на разъеме горячей воды). Во время появления воды затянуть резьбовое соединение.

 **Запрещено заполнение водой системы во время работы котла, особенно, когда котел нагрет до высокой температуры, поскольку это может привести к повреждению или разрушению.**

В конце отопительного сезона не нужно сливать воду из системы и котла. В случае необходимости воду сливают после ее охлаждения через сливной разъем.

5.2. ЗАПУСК И ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Розжиг топлива в котле можно начинать, предварительно убедившись, что система отопления заполнена водой, и что вода не замерзла. Следует также проверить, нет ли утечек воды в котле или в резьбовых соединениях.

 **Тот, кто обслуживает котел, должен знать, что некоторые части котла горячие и перед работой с ними нужно надеть защитные рукавицы. Также следует надевать защитные очки и головной убор.**

Конструкция котла **SAKOVICH WG Max** адаптирована для работы в режиме верхнего и нижнего сгорания.

а) работа котла в режиме нижнего сгорания

Перед началом каждого розжига нужно полностью открыть клапан дымохода, закрыть плотно дверцы очистки и загрузки, и открыть нижнюю дверцу печи. Розжиг должен протекать медленно,

сначала бумагой и кусочками дерева, на которые после загружается небольшой слой угля или брикета.

После разжигания угля, закройте дверцу топки (внизу) и заполните камеру сгорания топливом через дверцу загрузки (посередине). Затем закройте плотно дверцу, включите контроллер и установите желаемую температуру (в котлах с вентилятором). В режиме работы с вентилятором откидная заслонка должна быть закрыта, а при догрузке топлива следует выключать контроллер. Во время работы котла контроллер постоянно делает замеры и на их основе, управляет работой вентилятора и циркуляционного насоса Ц.О. Во время топки традиционным способом интенсивность горения регулируется подачей воздуха через откидную заслонку. Угол отклонения заслонки можно регулировать затягиванием и ослаблением регулировочной ручки или регулятором тяги (регулятор тяги не прилагается к котлу). Первоначально, после розжига, котел необходимо регулярно проверять, по меньшей мере до 45 °С. В котлах без вентилятора нужно чаще контролировать температуру и соответственно регулировать подачу воздуха в топку. В случае, если котел погас, нужно очистить топку и заново разжечь. Во время нормальной работы в системе нижнего сгорания, обслуживание заключается в периодической дозакровке топливом котла, а так же очистки с помощью подвижной решетки.

а) работа котла в режиме верхнего сгорания

Перед каждым розжигом нужно полностью открыть перепускной клапан, закрыть плотно дверцы очистки и топки и открыть среднюю дверцу для загрузки. В этом режиме загрузка топлива и розжиг осуществляется через дверцу загрузки. Топливо (каменный уголь сорта мелкий, влажности <20% и подходящей гранулярности- слишком маленькая гранулярность может затруднить горение, брикет, щепа) нужно засыпать почти вровень с рамкой дверцы загрузки. Сверху положите куски бумаги, картона, кусочки дерева, затем подожгите. Затем закройте дверцу загрузки, включите контроллер и установите желаемую температуру. Горение в котле в режиме верхнего сгорания является горением циклическим, а именно, после полного выгорания топлива, очистите топку, выньте остатки, опять заполните котел и начните процесс розжига снова. В этом режиме котел работает на неполной мощности.

 **Во время розжига котла может появляться дым или так называемая потливість котла. Эти явления должны исчезнуть после разогрева котла и дымохода. Котлы Sakovich WG Max являются твердотопливными, поэтому требуют периодического наблюдения. Все дверцы котла должны быть плотно закрыты, за исключением периода розжига, загрузки топлива и удаления остатков. Когда открываете дверцу, не стойте перед котлом - вы можете обжечься. В случае отключения электричества или поломки контроллера котел может работать на естественной тяге при условии конвекции тепла.**

5.3. ОЧИСТКА КОТЛА

Для экономии топлива, достижения номинальной мощности и тепловой КПД, камеры сгорания котла и каналы конвекции следует сохранять в чистоте.

Камеры сгорания и конвекционные каналы следует регулярно чистить, по крайней мере каждые семь дней при помощи инструментов, поставляемых с котлом (рекомендуется чистить каждые три дня). Перед чисткой выключите контроллер (если котел оснащен им). Легкий доступ к конвекционным каналам обеспечивает дверца для очистки. В камере сгорания особое внимание должно быть уделено тщательной очистке решетки.

Чистка решетки должна выполняться перед каждым розжигом котла, но не реже чем после 160-260 часов непрерывной работы. В котлах с вентилятором важно также чистить вентиляционные отверстия по обеим сторонам камеры сгорания. Проходимость этих отверстий очень важна. Ее отсутствие может привести к неправильному сгоранию.

Правильное обращение и систематическое техническое обслуживание увеличивает срок службы котла и соответствующего оборудования.

Не менее важна для правильной работы котла очистка дымохода.



Невыполнение этих требований может привести не только к большим потерям тепла, но и препятствовать движению газов в котле, что, в свою очередь, может привести к появлению дыма из котла.

Все работы по обслуживанию должны проводиться с осторожностью, и только взрослыми. Убедитесь, чтобы во время чистки котла вблизи не было детей.

Для обслуживания котла следует надевать рукавицы, защитные очки и головной убор.

5.4. ОТКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА

В конце отопительного сезона или в случае запланированного отключения котла, нужно полностью сжечь топливо, находящееся на решетке. После остановки и охлаждения котла нужно удалить все остатки топлива и тщательно очистить камеру сгорания, зольник, каналы конвекции и законсервировать внутренние перегородки камеры сгорания и все подвижные элементы (смазать маслом).

Во время перерыва в отопительном сезоне не следует сливать воду из котла и системы. На время простоя котла допускается слив воды из системы только в случае ремонтных или монтажных работ. Вода, находящаяся в системе, эффективно защищает котел и систему от коррозии.



После окончания отопительного сезона, котел должен быть тщательно очищен и законсервирован, а все дверцы оставлены приоткрытыми.

Не нужно сливать воду из системы без необходимости, т.к. вода в ней эффективно защищает котел и систему от коррозии.

5.5. УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Основным условием безопасной эксплуатации котлов, является установка в соответствии с PN-91/B-02413 и ТР ТС 010/2011. Кроме того, для обеспечения высокого уровня безопасности во время эксплуатации котла соблюдайте следующие условия:

- Котел могут обслуживать только взрослые, которые ознакомились с этой инструкцией.
- Запрещается оставлять детей в непосредственной близости от котла без присутствия взрослых.
- Необходимо содержать котел в исправном состоянии и связанные с ним установки, в особенности заботиться о герметичности системы Ц.О., герметичности дверки отверстий для чистки.
- Следует поддерживать порядок в котельной и не хранить в ней ничего не связанного с обслуживанием котла.
- На котле и в его непосредственной близости не размещайте легковоспламеняющиеся материалы.
- Запрещается разжигать котёл при помощи легковоспламеняющихся жидкостей, таких как бензин, керосин, растворитель и т.д., это может привести к взрыву или ожогам пользователя.
- Для розжига следует использовать твердое топливо (например туристическое), смолистое дерево, бумагу, картон и т.д.
- Если горючие газы или пары проникли в котельную, или есть такой риск в результате работы, немедленно выключите котел.
- Во время работы котла температура воды не должна превышать 90°C. При перегреве котла следует открыть все теплообменники, плотно закрыть дверки и выключить вентилятор.
- Зимой не следует делать перерывов в отоплении, для предотвращения замерзания воды в системе или ее части. Замерзание, особенно трубы безопасности (переливной) очень

опасно, потому что это может привести к разрушению котла. Запрещается разжигание котла в случае закупоренной системы.

- Заполнение системы и ее запуск в зимний период должно проводиться внимательно и должно быть сделано горячей водой, чтобы вода не замерзла в системе при заполнении.
- В случае сбоя системы, и отсутствия воды в котле не следует добавлять, когда котел нагрет до высоких температур, так как это может привести к неисправности котла.
- Запрещается вмешательство в электрические элементы и конструкцию котла, а также его обслуживание.
- Вся электропроводка должна быть проложена на достаточном расстоянии от источников тепла (дверки, дымоход и т.д.).
- Следует использовать топливо рекомендованное производителем и от лицензированных поставщиков (желательно сертифицированное).
- Зола следует удалять при помощи термостойкой емкости с крышкой.
- После окончания отопительного сезона котел и дымоход должны быть тщательно очищены. Помещение должно быть чистым и сухим. Следует удалить топливо из котла, а котел оставить открытыми дверками.
- При открывании дверок не стойте перед котлом, это может привести к ожогам.
- Установка электрооборудования может выполняться только квалифицированным электриком.
- При отключении электроэнергии необходим постоянный надзор за котлом.
- Запрещается гасить котел водой.
- Любые мероприятия, связанные с обслуживанием котла должны выполняться в перчатках, защитных очках, головном уборе и с осторожностью.
- Все неисправности котла следует немедленно устранять.



Котел необходимо регулярно очищать от сажи и смол - любой остаток на стенках каналов конвекции мешает нормальному отводу тепла от теплообменника, что уменьшает эффективность и увеличивает расход топлива.

5.6. ДЕЙСТВИЯ В СЛУЧАЕ ВОЗГОРАНИЯ САЖИ В ДЫМОВОЙ ТРУБЕ

Возгорание сажи в дымоходе является следствием отсутствия заботы о его чистоте. В дымоходе загораются частицы, которые накапливались во время работы, и не были вовремя удалены трубочистом. В случае возгорания сажи в дымоходе следует:

- позвонить в пожарную службу, описать в деталях что происходит, и как добраться до здания.
- погасить огонь в котле
- отрезать подачу воздуха к дымоходу со стороны котла, закрыв все дверцы (и выключить вентилятор - в версии с вентилятором)
- осмотреть дымоход по всей длине трубы, проверяя помещения на наличие трещин в стенах, угрожающих проникновением огня в помещение.
- подготовить средства пожаротушения для возможного использования (если имеются)
- обеспечить необходимой информацией прибывших пожарных.



Строго запрещено лить воду в дымоход, так как это может привести к его разрыву. После тушения пожара обязательно нужно выключить котел, провести тщательную оценку технического состояния трубы (вызвать трубочиста), отремонтировать любые повреждения и получить согласие компетентных административных органов - в соответствии с положениями страны на повторный допуск котла в эксплуатацию.

5.7. УТИЛИЗАЦИЯ КОТЛА

После окончания эксплуатации котла, после демонтажа, следует сдать его в пункт сбора вторичного сырья или вернуть производителю.

инструкция по эксплуатации котла 5.8. НЕПРАВИЛЬНЫЙ РЕЖИМ РАБОТЫ КОТЛА

В нижеуказанной таблице представлены чаще всего возникающие проблемы, связанные с неправильным режимом работы котла и способы их устранения.

Таблица 2. Виды неправильной работы котла и способы их удаления		
ПРОБЛЕМА	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	СПОСОБЫ УДАЛЕНИЯ
Требуемая температура не достигнута	Низкая теплотворная способность топлива	Используйте топливо с требуемыми параметрами
	Избыточная тяга в дымовой трубе	Ослабить тягу заслонкой
	Нежелательные параметры сгорания	Настроить параметры электронного регулятора
	Неправильная система	Проверить систему Ц.О.
	Котел не подходит зданию	Уточнить у специалиста по подбору котла
	Грязный теплообменник	Почистить котел
	Неисправный датчик температуры	Заменить датчик температуры
Из дверок идет дым	Неправильно закрыты дверки	Отрегулировать замок и дверные петли
	Загрязнение шнура	Очистить шнур
	Поврежден уплотнительный шнур	Заменить уплотнительный шнур
	Слишком низкий дымоход	Увеличить дымоход
	Слишком малый диаметр трубы	Увеличить диаметр трубы
	Засоренный дымоход	Почистить дымоход
	Засоренный котел	Почистить котел
	Избыточная скорость вращения вентилятора	Уменьшить скорость вращения вентилятора
Очень низкое атмосферное давление		
Внезапное увеличение давления и температуры	Закрыты клапаны	Открыть клапаны
	Замерзание расширительного бака	Изолировать расширительный бак
	Вентилятор не отключается при достижении заданной температуры	Перезагрузить контроллер, если он все еще не выключается - обратиться в сервис контроллеров
Более высокая температура воды в котле, чем заданная	Чрезмерная тяга дымохода при слишком высокой теплотворной способности топлива	Используйте регулятор тяги или топливо с требуемыми параметрами
Короткие взрывы газов	Низкий температурный режим в котле	Повысить температуру
	Нет отвода тепла из котла	Не закрывать все клапаны радиаторов
		Обеспечить отвод тепла от радиаторов и других теплообменников, таких как бойлер
	Неправильные параметры сгорания	Отрегулировать настройки регулятора
Турбулентность в дымоходе	Установить дымник	
Сильный нагрев дымохода	Чрезмерная тяга дымохода	Измерить тягу в дымовой трубе и, если нужно, уменьшить
		Измерить температуру выхлопных газов - нормальный диапазон 110 ° C -230 ° C
Высокое	Неправильная установка котла относительно дымохода	Следовать инструкциям (раздел 4. Инструкция по установке котла)
	Неправильная установка системы	Проверить систему Ц.О.

потребление топлива	Ц.О.	
	Котел не подходит зданию	Уточнить у специалиста по подбору котла
	Низкая теплотворная способность топлива	Используйте топливо с требуемыми параметрами
	Неправильные параметры сгорания	Отрегулировать настройки регулятора
	Низкий КПД котла из-за высоких потерь газа	Слишком высокая температура дымовых газов выпускной трубы из-за чрезмерной тяги или излишка воздуха, необходимого для горения
Плохое сгорание топлива	Топливо плохого качества	Используйте топливо с требуемыми параметрами
	Слишком мало воздуха, подаваемого для горения	Закрытая заслонка на выходе вентилятора—открыть заслонку, изменить положение весов
Осаждение нагара на теплообменнике, образование пригари	Топливо низкого качества	Используйте топливо с требуемыми параметрами
	Слишком влажное топливо	Высушить / заменить топливо, топливо хранить в сухом, отапливаемом помещении
	Неправильное сгорание топлива	Отрегулировать настройки регулятора
Появление воды на котле	Так называемое "Потение котла" естественное явление, возникающие в результате разницы температур в котле	При запуске котла и после каждой остановки следует "прогреть котел", т.е. довести его до температуры 70 ° С и выдержать при этой температуре в течение нескольких часов
	Низкий температурный режим в котле	Повысить температуру
	Слишком влажное топливо	Высушить / заменить топливо
„Стук, выстрелы” в котле	Воздух в системе Ц.О. и котле, например, в результате неправильного наполнения системы и котла водой	"прогреть котел", т.е. довести его до температуры 70 ° С и выдержать при этой температуре до полного удаления пузырьков воздуха из котла.

6. УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

1. Производитель предоставляет гарантию на продукт, на условиях обозначенных в данной гарантии.
2. Гарантия предоставлена на котел **SAKOVICH** – тип указан в гарантийной карте.
3. Вместе с условиями гарантии Покупатель получает также Технический Паспорт Устройства, в котором определены параметры и правила правильной установки и эксплуатации котла. Обязательно следует ознакомиться с настоящим паспортом, а также с инструкциями подузлов котла.
4. Производитель гарантирует правильную работу котла, при условии установки и эксплуатации согласно всем условиям и рекомендациям, указанным в настоящей документации.
5. Срок гарантии начинается с даты продажи котла, подтвержденной печатью продавца на гарантийном талоне и составляет:
 - а) четыре года - герметичность теплообменника;
 - б) два года - бесперебойную работу котла и установленные компоненты: электронный контроллер, вентилятор, термометр, механический регулятор тяги;
6. Гарантия не распространяется на изнашиваемые элементы, в частности на: уплотняющую набивку, болты, гайки, пластмассовые элементы.

7. Производитель гарантирует в течение гарантийного срока бесплатный ремонт предмета договора в течение 14 дней от даты заявки.
8. Во время гарантийного ремонта производитель не обеспечивает замены изделий.
9. Предъявлять рекламацию (удаление дефекта в пределах гарантии) следует немедленно после обнаружения дефекта, однако не позднее чем 14 дней с даты его обнаружения.
10. Рекламацию необходимо отправить в адрес Производителя. В претензии следует указать тип и размер котла, дату и место покупки, описание дефекта, точный адрес и номер телефона потребителя, предъявляющего рекламацию.
11. В случае, если потребитель заявляющий претензию дважды не предоставил возможности для гарантийного ремонта, несмотря на готовность гаранта его выполнить, считается, что потребитель, заявляющий претензию, отступил от нее.
12. В случае, если гарант не может осуществить гарантийный ремонт котла, допускается его замена.
13. Гарант не несет ответственности за неправильный подбор котла к обогреваемой поверхности.
14. Гарантия не распространяется на котлы, которые были повреждены в результате:
 - а) неправильной транспортировки, осуществленной или порученной покупателем;
 - б) неправильной установки неуполномоченным лицом, в особенности отклонения от норм, содержащихся в PN-91/B-02413 Отопление и тепло;
 - в) самостоятельного, неправильного ремонта;
 - г) неправильной эксплуатации или других причин, не зависящих от производителя;
15. В случае необоснованного вызова сервиса потребителем, потребитель компенсирует все расходы, связанные с приездом и работой сервиса. Гарант может также требовать от потребителя компенсации всех расходов связанных с ремонтом дефекта, если его причиной была неправильная эксплуатация котла.
16. Гарантия не распространяется на незначительные дефекты не имеющие влияния на работу котла.
17. Рекламация будет признана при условии предъявления доказательства покупки котла, а также правильно заполненной гарантийной карты.
18. Гарантийный талон без даты, печати и подписей, а также с изменениями, сделанными неуполномоченными лицами, является недействительным.
19. Производитель имеет право вносить изменения в конструкцию котла в рамках модернизации продукта. Эти изменения могут быть не отражены в данном документе, при этом основные характеристики продукта будут сохранены.



Прежде чем вызвать мастера сервисной службы, пожалуйста, прочитайте раздел 5., особенно подраздел 5.8. „Виды неправильной работы котла”.

В связи с постоянной работой по совершенствованию нашей продукции производитель имеет право вносить в конструкцию изменения, не включенные в этот документ, при этом основные характеристики продукта будут сохранены.

ГАРАНТ И ПРОИЗВОДИТЕЛЬ**SAKOVICH**

Tel./Fax +375 (0163)455534
e-mail: kotlyco@mail.ru
www.kotlyco.by

7.ГАРАНТИЙНАЯ КАРТА

Согласно указанным условиям
предоставляется гарантия на отопительный котел
(эксплуатируемый в соответствии с инструкцией по эксплуатации) типа:

Тип котла:

- WG Max**
 WG Max Plus

Тип установленного оборудования:

- Контроллер:**
 Вентилятор:
 Другое:

Заводской номер котла:

Тепловая мощность котла:

Год выпуска:

.....
Подпись и печать Производителя котла

.....
Подпись и печать Продавца

.....
Дата продажи

Пользователь ознакомился с настоящим техническим паспортом оборудования, особенно с правилами безопасности, а также с правилами установки, эксплуатации и консервации котла, и с документацией подузлов котла.

.....
Дата и подпись Пользователя

РЕГИСТРАЦИЯ СЕРВИСНОГО РЕМОНТА	Подпись и печать сервиса				
	Описание ремонта				
	Номер карты ремонта				
Дата возврата					
Дата принятия					



Любые изменения, исправления, удаления, вычеркивания либо замазывания в гарантийной карте будут являться причиной аннулирования гарантии.

Уважаемый владелец котла SAKOVICH!

Напоминаем, что перед началом эксплуатации **следует внимательно прочитать информацию в этом документе**. Это позволит обеспечить надлежащую и безопасную работу котла. При покупке **следует проверить комплектность котельного оборудования**. Жалобы на отсутствие комплектности оборудования без подтверждения торговых точек, рассматриваться не будут.

Пользуясь возможностью, **благодарим Вас за выбор нашей продукции** и сообщаем, что мы прилагаем все усилия, чтобы гарантировать, что наша продукция соответствует требованиям пользователей и обеспечивает безопасность работы. В связи с постоянной работой по развитию нашей продукции, мы открыты для любых замечаний и предложений относительно качества и удобства использования. За все ценные предложения будем очень благодарны.

С уважением, Сакович Олег.



ПРОИЗВОДИТЕЛЬ: SAKOVICH

SAKOVICH

Tel./Fax +375 (0163)455534

E-Mail: kotlyco@mail.ru

www.kotlyco.by

WWW . KOTLYCO . BY